



**Beschlussniederschrift des
Gemeindeausschusses**

**Verbale di deliberazione della
Giunta comunale**

Nr. 281

Sitzung vom – seduta del 25.08.2026

Uhr – ore: 08:00

Anwesend sind:

Sono presenti

			Abwesend ent. Assente giust.	Abwesend unent. Assente ingiust.	Fernzugang Modalità remota
Carmen Plaseller Martin Kaser Herbert Federspieler Evelyn Hinteregger Klaus Mitterrutzner	Bürgermeisterin Vizebürgermeister Gemeindereferent Gemeindereferentin Gemeindereferent	Sindaca Vicesindaco Assessore Assessore Assessore			

Beistand leistet die Gemeindesekretärin

Assiste la Segretaria comunale

Sigrid Gasser

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit
übernimmt

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti,

Carmen Plaseller

in der Eigenschaft als Bürgermeisterin den
Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet.

nella sua qualità di Sindaca ne assume la
presidenza e dichiara aperta la seduta.

**GEGENSTAND: Fernheizwerk:
Begleichung des Mitgliedsbeitrages 2026
für Fernwärme des Südtiroler
Energieverbandes SEV**

**OGGETTO: Teleriscaldamento:
Liquidazione della quota associativa
2026 per teleriscaldamento
dell'Associazione Energia Alto Adige
SEV**

Beschluss Nr. 281 vom 25.08.2026

GEGENSTAND: Fernheizwerk: Begleichung des Mitgliedsbeitrages 2026 für Fernwärme des Südtiroler Energieverbandes SEV

Mit Beschluss Nr. 63 vom 21.02.2023 ist die Gemeinde Lüssen dem Südtiroler Energieverband SEV in Vollmitgliedschaft beigetreten.

Der jährliche Mitgliedsbeitrag wird anhand eines Schlüssels über den Umsatz des Fernheizwerkes ermittelt.

Der Gemeindeausschuss nimmt Einsicht in die erhaltene Zahlungsaufforderung des Mitgliedsbeitrages für Fernwärme Nr. QMG-2026-110 vom 03.08.2026 des Südtiroler Energieverbandes SEV über € 2.415,00 zzgl. 22% MwSt., insgesamt € 2.946,30.

Um das gegebene Zahlungsziel von 30 Tagen einzuhalten, wird es für notwendig erachtet, den vorliegenden Beschluss für unverzüglich vollstreckbar zu erklären.

Nach Einsichtnahme:

in das Landesgesetz Nr. 17/1993 i.g.F. zur Regelung des Verwaltungsverfahrens;

in das G.V.D. Nr. 36/2023 und die entsprechenden Anhänge;

in das L.G. Nr. 16/2015 i.g.F.;

in das GVD Nr. 81/2008 i.g.F. (Einheitstext der Arbeitssicherheit);

in den Kodex der Örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2 i.g.F.;

in das DPR vom 28.12.2000, Nr. 445;

in das administrative und buchhalterische Gutachten im Sinne der Artikel 185 und 187 des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2, beide positiv. Es werden nachfolgend die Hash-Werte der Gutachten wiedergegeben

BHAUB3jykkTOjuZI+XTDh6FI4Y7CfYvBuddYCNCfzpM=
VJiLvgeLpwX0nfCZ/nKQY+fhJI2XQeWZkmAUYLTEuzk=;

in das L.G. vom 12.12.2016, Nr. 25 i.g.F. betreffend die Buchhaltung und Finanzordnung der Gemeinden und Bezirksgemeinschaften;

in den Haushaltsvoranschlag und in den Arbeitsplan des laufenden Finanzjahres dieser Gemeinde;

in die Gemeindesatzung;

Delibera n. 281 del 25.08.2026

OGGETTO: Teleriscaldamento: Liquidazione della quota associativa 2026 per teleriscaldamento dell'Associazione Energia Alto Adige SEV

Con delibera n° 63 del 21 febbraio 2023, il Comune di Luson ha aderito a pieno titolo all'Associazione Energia Alto Adige.

La quota associativa annua viene determinata mediante una chiave basata sul fatturato dell'impianto di teleriscaldamento.

La Giunta Comunale esamina la richiesta di pagamento ricevuta per la quota associativa per teleriscaldamento n. QMG-2026-110 del 03.08.2026 da parte dell'Associazione Energetica Alto Adige SEV per € 2.415,00 più 22% IVA, complessivamente € 2.946,30.

Al fine di rispettare il termine di pagamento previsto di 30 giorni, si ritiene necessario dichiarare la presente delibera immediatamente esecutiva.

Visti:

la Legge Provinciale n. 17/1993 n.t.v. in materia di "Disciplina del procedimento amministrativo"

il decreto legislativo n. 36/2023 e rispettivi allegati

la L.P. n. 16/2015 n.t.v.;

il decreto legislativo n. 81/2008 n.t.v. (testo unico sicurezza sul lavoro);

il Codice degli Enti Locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con la L.R. del 03.05.2018, n. 2 n.t.v.;

il d.p.r. del 28.12.2000, n. 445;

il parere tecnico-amministrativo e contabile ai sensi degli articoli 185 e 187 della L.R. del 03.05.2018, n. 2, entrambi positivi. Di seguito sono riportati i valori hash dei pareri

la legge provinciale del 12.12.2016, n. 25 n.t.v. riguardante l'ordinamento finanziario e contabile dei comuni e delle comunità comprensoriali;

il bilancio di previsione ed il piano operativo dell'anno finanziario corrente di questo comune;

lo statuto comunale;

b e s c h l i e ß t
DER GEMEINDEAUSSCHUSS
einstimmig mittels Handerheben

1. den jährlichen Mitgliedsbeitrag für Fernwärme an den Südtiroler Energieverband SEV in Höhe von € 2.946,30 zu begleichen;
2. die entsprechende Ausgabe zu verpflichten und wie folgt anzulasten:

Jahr anno	Kap. cap.	Art. art.	5 Ebene 5 livello	Bezeichnung Denominazione		Verpflichtung impegno	Betrag importo
2026	17011.0329900		U.1.03.02.99.999	Sonstige Dienste	Altri servizi	741/2026	2.946,30 €

3. mit der gleichen oben genannten Mehrheit der Abstimmenden, vorliegenden Beschluss im Sinne des Art. 183, 4. Absatz des geltenden Kodes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol für sofort vollstreckbar zu erklären.

Gegen diesen Beschluss kann während des Zeitraums seiner Veröffentlichung beim Gemeindeausschuss Einspruch erhoben werden. Innerhalb von 60 Tagen ab Vollstreckbarkeit dieses Beschlusses kann beim Regionalen Verwaltungsgericht Trient – Autonome Sektion Bozen – Rekurs eingebracht werden. Im Bereich der öffentlichen Auftragsvergabe beträgt die Rekursfrist 30 Tage (Art. 119 und 120 GVD Nr. 104/2010)

LA GIUNTA COMUNALE
d e l i b e r a
ad unanimità di voti espressi per alzata di mano

1. di versare la quota associativa annuale per teleriscaldamento all'Associazione Energetica Alto Adige SEV nella misura di € 2.946,30;
2. di impegnare la relativa spesa e di imputarla come segue

3. di dichiarare con la stessa maggioranza sopra espressa la presente deliberazione immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 183, 4° comma del Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige vigente.

Ogni cittadino può entro il periodo di pubblicazione presentare alla giunta comunale reclamo avverso la presente deliberazione. Entro 60 giorni dall'esecutività della presente deliberazione può essere presentato ricorso al Tribunale di giustizia amministrativa di Trento – sezione autonoma di Bolzano. Nel settore dei lavori pubblici il termine di ricorso è di 30 giorni (art. 119 e 120 D.Lgs. n. 104/2010)

gelesen, genehmigt und digital signiert – letto, confermato e firmato digitalmente

DIE BÜRGERMEISTERIN /LA SINDACA
Carmen Plaseller

DIE GEMEINDESEKRETÄRIN /LA SEGRETARIA COMUNALE
Sigrid Gasser

*Handschriftliche Unterschrift auf Dokument in Papierform nicht angebracht im Sinne des Art. 3 GVD
Nr. 39/1993*

*Originales elektronisches Verwaltungsdokument erstellt und aufbewahrt gemäß Vorschriften des Art.
71 GVD Nr. 82/2005*

*Firma autografa omessa su documento in forma cartacea ai sensi dell'art. 3 D.Lgs. n. 39/1993
Documento amministrativo elettronico originale redatto e conservato secondo le prescrizioni dell'art.
71 D.Lgs. n. 82/2005*